

Zmluva o zriadení vecného bremena
Zmluva evidovaná u Oprávneného z vecného bremena pod č. 0773299/00CRZ
uzatvorená podľa § 151n a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník
v znení neskorších predpisov
(ďalej len „**ZMLUVA**“)

medzi Zmluvnými stranami:

Obchodné meno:	Národná diaľničná spoločnosť, a.s.
Sídlo:	Dúbravská cesta 14, 841 04 Bratislava
Právna forma:	akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 3518/B
Štatutárny orgán:	Ing. Juraj Tlapa, predseda predstavenstva Ing. Miloš Vicena, člen predstavenstva
IČO:	35 919 001
DIČ:	2021937775
IČ DPH:	SK2021937775
Bankové spojenie	
IBAN:	
SWIFT (BIC):	

(ďalej len „**Povinný z vecného bremena**“ alebo „**NDS, a.s.**“)

a

Obchodné meno:	SLOVNAFT, a. s.
Sídlo:	Vlčie hrdlo 1, 824 12 Bratislava
IČO:	31 322 832
IČ DPH:	SK2020372640
Bankové spojenie	
IBAN:	
SWIFT (BIC):	
Zastúpená:	
Meno a priezvisko:	Ing. Dana Galková
Funkcia:	riadiťka útvaru Riadenie majetku a služieb, na základe poverenia
Meno a priezvisko:	Ing. Vladimír Goceliak
Funkcia:	vedúci útvaru Správa a evidencia majetku, na základe poverenia
Útvar zodpovedný za uzatvorenie a plnenie zmluvy:	Správa a evidencia majetku
Spoločnosť zapísaná:	v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 426/B

(ďalej len „**Oprávnený z vecného bremena**“ alebo „**SLOVNAFT, a.s.**“)

PREAMBULA

1. Povinný z vecného bremena je výlučným vlastníkom nehnuteľností nachádzajúcich sa v katastrálnom území: Ružinov, obec: Bratislava – m.č. Ružinov, okres: Bratislava II, zapísaných na LV č. a , vedených Okresným úradom Bratislava, katastrálny odbor, a to:

LV č.	Register KN	Číslo parcely	Vlastnícky podiel	Celková výmera v m ²	Druh pozemku
	C		1/1	15	ostatná plocha
	C		1/1	16	ostatná plocha
	C		1/1	694	ostatná plocha

(ďalej len „Predmetné pozemky“)

2. NDS, a.s. podľa ust. § 8 ods. 6 zákona č. 639/2004 Z. z. o Národnej diaľničnej spoločnosti a o zmene a doplnení zákona č. 135/1991 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov a podľa podmienok dohodnutých v Dohode uzatvorenej medzi NDS, a.s. a Ministerstvom dopravy a výstavby Slovenskej republiky zo dňa 17.07.2017 vykonáva činnosti súvisiace s prípravou výstavby koncesných ciest a činnosti súvisiace s plnením záväzkov štátu vyplývajúcich z koncesných zmlúv uzavretých medzi Slovenskou republikou a koncesionárom.

V zmysle vyššie uvedeného NDS, a.s. zabezpečuje majetkovoprávne vysporiadanie nehnuteľností potrebné pre realizáciu stavby **R7 Bratislava Ketelec – Bratislava Prievoz**, ktorej investorom a stavebníkom je Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky.

3. Zmluvné strany sú si vedomé skutočnosti, že súčasťou stavby **R7 Bratislava Ketelec- Bratislava Prievoz**, je okrem iných stavebných objektov aj stavebný objekt, ktorého predmetom je preložka káblového vedenia 2x6 kV vo vlastníctve Oprávneného z vecného bremena – **SO 625 Preložka káblového vedenia 2x6 kV Slovnaft, a.s. v km 3,120 R7** (ďalej len „Predmetná stavba“), ktorá sa nachádza na úseku R7 Bratislava Ketelec – Bratislava Prievoz.

Na **Predmetnú stavbu** bolo vydané:

- Kolaudačné rozhodnutie vydané Ministerstvom dopravy a výstavby SR č.20682/2020/SCDPK/62934 zo dňa 11.08.2020, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 21.09.2020

Pre stavbu R7 Bratislava Ketelec – Bratislava Prievoz bolo vydané:

- Územné rozhodnutie o umiestnení stavby vydané Okresným úradom Bratislava č. OU-BA-OVBP2-2014/75043/ZAD zo dňa 23.10.2014, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 02.01.2015
- Stavebné povolenie vydané Ministerstvom dopravy a výstavby SR č. 04668/2017/SCDPK/37341 zo dňa 05.06.2017, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 18.09.2017.

4. Zmluvné strany deklarujú, že uzatvárajú túto ZMLUVU pre účely zabezpečenia majetkovoprávneho vysporiadania Predmetnej stavby súvisiacej so stavbou **R7 Bratislava Ketelec – Bratislava Prievoz**.

Čl. I. Predmet ZMLUVY

- Povinný z vecného bremena ako vlastník Predmetných pozemkov, týmto zriaďuje vecné bremeno v prospech Oprávneného z vecného bremena v rozsahu a spôsobom uvedeným v tomto Čl. ZMLUVY.
- Zriadenie vecného bremena Povinným z vecného bremena v prospech Oprávneného z vecného bremena spočíva:
 - v povinnosti Povinného z vecného bremena strpieť zriadenie, uloženie a existenciu Predmetnej stavby a jej ochranného pásma na Predmetných pozemkoch, ako aj,
 - v práve Oprávneného z vecného bremena vstupovať na Predmetné pozemky za účelom vykonania opravy, údržby, prevádzky a rekonštrukcie Predmetnej stavby, v rozsahu:

A) dielu č.6 z parcely reg. KN – C parc. č.

o výmere 14 m², druh pozemku: ostatná plocha,

B) dielu č.7 a č. 8 z parcely reg. KN – C parc. č.

o výmere 12 m², druh pozemku: ostatná plocha,

C) dielu č.9 z parcely reg. KN – C parc. č.

o výmere 170 m², druh pozemku: ostatná plocha,

všetko podľa geometrického plánu č. 99-15/2018 vyhotoveného dňa 25.09.2020, vyhotoviteľom:

GEO IGS s.r.o. Košická 20, 821 09 Bratislava, autorizačne overený dňa 25.09.2020 Ing. Vladimírom Peťkom, úradne overený dňa 21.10.2020 pod číslom G1-1994/2020 (ďalej len „geometrický plán“).

Kópia geometrického plánu tvorí prílohu č.1 tejto ZMLUVY.

3. Povinný z vecného bremena týmto zriaďuje vecné bremeno v prospech Oprávneného z vecného bremena ako vlastníka a prevádzkovateľa Predmetnej stavby *in personam* a na dobu neurčitú.

Čl. II. Platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že práva zodpovedajúce zriadeniu vecného bremena Povinným z vecného bremena v prospech Oprávneného z vecného bremena budú zriadené bezodplatne.

Článok III. Nadobudnutie práva zodpovedajúceho vecnému bremenu

1. Zmluvné strany sa dohodli, že návrh na povolenie vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu (ďalej len „návrh na vklad“) do katastra nehnuteľností v prospech Oprávneného z vecného bremena je oprávnený podať Povinný z vecného bremena. Povinný z vecného bremena sa zaväzuje do 7 pracovných dní odo dňa zverejnenia ZMLUVY podať návrh na vklad do katastra nehnuteľností.
2. Oprávnený z vecného bremena nadobudne právo zodpovedajúce vecnému bremenu k Predmetným pozemkom povolením vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu k Predmetným pozemkom do katastra nehnuteľností. Právny účinok vkladu teda vzniká na základe právoplatného rozhodnutia príslušného okresného úradu, katastrálneho odboru o povolení vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu v prospech Oprávneného z vecného bremena do katastra nehnuteľností.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že poplatky za úradné osvedčovanie podpisov znáša Povinný z vecného bremena. Správne poplatky spojené s podaním návrhu na vklad znáša v plnej výške Povinný z vecného bremena, pokiaľ nie je Povinný z vecného bremena od správnych poplatkov oslobodený.

Čl. IV. Súčinnosť Zmluvných strán

Zmluvné strany sa dohodli, že sú si povinné poskytnúť potrebnú vzájomnú súčinnosť vyžadovanú v súvislosti s katastrálnym konaním o návrhu na vklad vecného bremena k Predmetným pozemkom do katastra nehnuteľností. Za týmto účelom sú Zmluvné strany povinné najmä, nie však výlučne, v prípade výzvy príslušného okresného úradu, katastrálneho odboru na doplnenie listín, údajov a iných informácií, tieto bez zbytočného odkladu poskytnúť alebo iným svojím konaním odstrániť prekážky v katastrálnom konaní.

Čl. V. Vyhlásenia a záväzky Zmluvných strán

1. Povinný z vecného bremena vyhlasuje, že jeho vlastnícke právo k Predmetným pozemkom, ako aj právo disponovať s Predmetnými pozemkami nie je obmedzené tak, aby bránilo zriadeniu vecného bremena v prospech Oprávneného z vecného bremena.
2. Oprávnený z vecného bremena je povinný zaobchádzať s Predmetnými pozemkami šetrne, v súlade s ich účelom tak, aby nedochádzalo ku škodám na Predmetných pozemkoch. V prípade porušenia tejto povinnosti Oprávnený z vecného bremena v plnej miere zodpovedá Povinnému

z vecného bremena za vzniknutú škodu a je povinný na vlastné náklady uviesť Predmetné pozemky do pôvodného stavu.

3. Predmetná stavba sa nachádza na Predmetných pozemkoch vo vlastníctve Povinného z vecného bremena. Oprávnený z vecného bremena je povinný informovať Povinného z vecného bremena o plánovanom dátume začatia akýchkoľvek prác súvisiacich s Predmetnou stavbou (najmä, nie však výlučne: opráv, údržby alebo rekonštrukcie), najmä o charaktere plánovanej činnosti, termíne jej vykonania, predpokladanej dĺžke a o prípadných obmedzeniach plynúcich pre Povinného z vecného bremena, a to v termíne aspoň 30 dní vopred, písomne na adresu sídla Povinného z vecného bremena uvedenú v záhlaví ZMLUVY. Akákoľvek činnosť vykonávaná Oprávneným z vecného bremena musí byť vykonávaná v rámci možností a pri rešpektovaní práv Povinného z vecného bremena podľa tejto ZMLUVY tak, aby bolo zachované právo Povinného z vecného bremena riadne vykonávať jeho vlastnícke právo k Predmetným pozemkom, ako aj vo vzťahu susedným nehnuteľnostiam vo vlastníctve Povinného z vecného bremena. Počas prevádzkovania Predmetnej stavby je Oprávnený z vecného bremena povinný postupovať tak, aby nijako neobmedzil alebo neohrozil a nepoškodil majetok vo vlastníctve Povinného z vecného bremena. V prípade poškodenia alebo znečistenia Predmetných pozemkov, prípadne iného majetku vo vlastníctve Povinného z vecného bremena, je Oprávnený z vecného bremena povinný dať Predmetné pozemky a/ alebo nehnuteľnosti Povinného z vecného bremena bez zbytočného odkladu, v primeranej lehote a na vlastné náklady do pôvodného stavu, prípadne uhradiť škody, ktoré vzniknú Povinnému z vecného bremena v súvislosti s prevádzkovaním Predmetnej stavby. Ak je Oprávnený z vecného bremena nečinný, Povinný z vecného bremena ho na odstránenie závadného stavu vyzve písomne a určí mu primeranú lehotu na odstránenie závadného stavu. V prípade, že tak Oprávnený z vecného bremena v určenej lehote neurobí, Povinný z vecného bremena je oprávnený dať Predmetné pozemky a/alebo nehnuteľnosti vo vlastníctve Povinného z vecného bremena do pôvodného stavu na náklady Oprávneného z vecného bremena, pričom Oprávnený z vecného bremena uhradí Povinnému z vecného bremena platbu za uskutočnené činnosti na základe faktúry vystavenej Povinným z vecného bremena v zmysle zákona o DPH, a to najneskôr do 14 dní odo dňa vystavenia faktúry Povinným z vecného bremena.
4. Oprávnený z vecného bremena je povinný zabezpečiť dodržiavanie všetkých svojich povinností vyplývajúcich zo ZMLUVY svojimi zamestnancami, zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci vlastných zamestnancov. V prípade ak zamestnanec Oprávneného z vecného bremena utrpí úraz alebo nehodu alebo zapríčiní pracovný úraz, požiar, dopravnú nehodu alebo znečistenie životného prostredia na Predmetných pozemkoch, príp. nehnuteľnostiach Povinného z vecného bremena, zodpovedá za to v plnom rozsahu Oprávnený z vecného bremena.

ČI. VI. Odstúpenie od ZMLUVY

1. Táto ZMLUVA zaniká:
 - a) písomnou dohodou Zmluvných strán
 - b) odstúpením od ZMLUVY v súlade s touto ZMLUVOU a s príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“).
2. Povinný z vecného bremena je oprávnený písomne odstúpiť od tejto ZMLUVY, pričom ZMLUVA zaniká dňom doručenia oznámenia o odstúpení od ZMLUVY Oprávnenému z vecného bremena ak:
 - a) návrh na povolenie vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu na základe ZMLUVY bude zamietnutý alebo konanie o povolení vkladu vecného bremena k Predmetným pozemkom na základe ZMLUVY bude právoplatne zastavené, alebo
 - b) Oprávnený z vecného bremena spôsobil na Predmetných pozemkoch škodu a túto bez zbytočného odkladu, resp. po rokovaníach s Povinným z vecného bremena neuviedol na svoje náklady do pôvodného stavu.
3. Oprávnený z vecného bremena je oprávnený písomne odstúpiť od ZMLUVY, ak návrh na povolenie vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu na základe ZMLUVY bude zamietnutý alebo konanie o povolení vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu k Predmetným pozemkom na základe ZMLUVY bude právoplatne zastavené.

4. Odstúpenie od ZMLUVY je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od ZMLUVY druhej Zmluvnej strane. Písomné oznámenie o odstúpení od ZMLUVY sa doručuje druhej Zmluvnej strane doporučeným listom s doručenkou zaslaným na adresu sídla druhej Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví ZMLUVY alebo na adresu, ktorá bude neskôr v súlade so ZMLUVOU preukázateľne oznámená druhej Zmluvnej strane ako adresa pre doručovanie. Ak si Zmluvná strana, ktorej je odstúpenie od tejto ZMLUVY určené a zaslané týmto spôsobom predmetné z akéhokoľvek dôvodu neprevezme, považuje sa oznámenie o odstúpení od tejto ZMLUVY za doručené na 5. deň odo dňa jeho odoslania, aj keď sa adresát o doručení (uložení na pošte) nedozvedel. Ak adresát odmietne oznámenie o odstúpení od tejto ZMLUVY prevziať, považuje sa zásielka za doručenú dňom, kedy bolo prevzatie odmietnuté.
5. Odstúpením od ZMLUVY podľa bodu 2. tohto ČL. ZMLUVY, ZMLUVA, resp. vecné bremeno zriadené na jej základe zaniká, a to dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej Zmluvnej strane. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade odstúpenia od ZMLUVY ktoroukoľvek zo Zmluvných strán je Povinný z vecného bremena oprávnený podať návrh na výmaz práva zodpovedajúceho vecnému bremenu na podklade tejto ZMLUVY do katastra nehnuteľností a Oprávnený z vecného bremena je povinný byť súčinný pri uzatvorení zmluvy o zrušení vecného bremena.
6. Zmluvné strany súhlasia, že v prípade odstúpenia od ZMLUVY ktoroukoľvek zo Zmluvných strán zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán zo ZMLUVY a každá zo Zmluvných strán, ktorej pred odstúpením od ZMLUVY poskytla plnenie druhá Zmluvná strana podľa ZMLUVY, je povinná prijať plnenie v rozpore s touto ZMLUVOU druhej Zmluvnej strane vrátiť.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade odstúpenia od zmluvy Povinný z vecného bremena je Oprávnený z vecného bremena povinný do 60 dní od doručenia písomného oznámenia o odstúpení od ZMLUVY na vlastné náklady Predmetnú stavbu z Predmetných pozemkov odstrániť a Predmetné pozemky uviesť do pôvodného stavu.
8. Zánik tejto ZMLUVY podľa tohto článku sa nedotýka nároku na náhradu škody vzniknutej porušením tejto ZMLUVY, zmluvných ustanovení týkajúcich sa voľby práva, riešenia sporov medzi Zmluvnými stranami, zmluvnej pokuty a ostatných ustanovení, ktoré podľa tejto ZMLUVY alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení tejto ZMLUVY.

Čl. VII.

Závazok mlčanlivosti

1. Zmluvné strany súhlasia, že všetky informácie a skutočnosti, ktoré získali akýmkoľvek spôsobom o druhej Zmluvnej strane a jej činnosti pri uzavretí a plnení tejto ZMLUVY, avšak nielen v súvislosti s ňou, sa považujú za dôverné a majú charakter obchodného tajomstva. Zmluvné strany sa zaväzujú takéto informácie a skutočnosti neposkytnúť a nesprístupniť tretím osobám a nevyužiť na iný účel, ako na plnenie tejto ZMLUVY.

Toto ustanovenie sa nebude vzťahovať na Zmluvné strany pri poskytnutí informácií svojím akcionárom a vlastníkom (v prípade Oprávneného z vecného bremena: MOL Plc., so sídlom Október huszonharmadika u.18, 1117 Budapešť, Maďarsko), a rovnako právny, daňový poradcom a auditorom, ktorí sú buď viazaní všeobecnou profesionálnou povinnosťou mlčanlivosti stanovenou alebo uloženou zákonom alebo sú povinní zachovávať mlčanlivosť na základe písomnej dohody so Zmluvnou stranou.

2. Povinnosť nezverejňovania sa nevzťahuje na informácie a skutočnosti, ktoré:
 - sú verejne prístupné, alebo ktoré sa bez zavinenia Zmluvnej strany, ktorá tieto získala stanú verejne prístupnými alebo
 - boli druhej Zmluvnej strane preukázateľne známe pred nadobudnutím platnosti ZMLUVY, alebo
 - Zmluvná strana tieto získala od tretej strany, ktorá nie je viazaná povinnosťou mlčanlivosti voči strane, ktorej sa takéto informácie týkajú, alebo

- sa majú sprístupniť a poskytnúť v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov, nariadení burzy cenných papierov alebo vyžiadania oprávnených orgánov v rozsahu určenom platnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

3. Závazok mlčanlivosti platí aj po ukončení platnosti tejto ZMLUVY.

Čl. VIII. Záverečné ustanovenia

1. Táto ZMLUVA nadobúda v zmysle ustanovenia § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. ZMLUVA nadobúda vecno-právne účinky dňom povolenia vkladu práva zodpovedajúceho vecnému bremenu do katastra nehnuteľností.
2. NDS, a.s. sa zaväzuje zverejniť túto ZMLUVU v súlade s ustanovením § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a bezodkladne doručiť Oprávnenému z vecného bremena písomné potvrdenie o zverejnení tejto ZMLUVY.
3. Zmluvné strany berú na vedomie, že ak by ZMLUVA nebola Povinným z vecného bremena zverejnená do 3 mesiacov od jej uzavretia, tak v zmysle § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka k uzavretiu ZMLUVY nedošlo.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že ich záväzkový vzťah vyplývajúci zo ZMLUVY sa spravuje primárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka, Obchodným zákonníkom, resp. inými príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
5. Zmluvné strany sa budú usilovať o zmierlivé riešenie všetkých sporov spojených s touto ZMLUVOU. V prípade, ak nedôjde k urovnaniu sporov zmierom, Zmluvné strany sa dohodli, že spor bude rozhodovať súd vecne a miestne príslušný podľa príslušných ustanovení zákona č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších právnych predpisov.
6. ZMLUVU je možné meniť alebo dopĺňať len so vzájomným súhlasom Zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky ZMLUVY musia mať písomnú formu, musia byť vo forme číslovaných dodatkov a musia byť podpísané oprávnenými zástupcami všetkých Zmluvných strán.
7. Zmena identifikačných údajov spoločností zapísaných do obchodného registra (napr. sídla, zástupcu), ako aj čísla účtu, zmena útvaru zodpovedného za uzatvorenie a plnenie ZMLUVY, sa nebudú považovať za zmeny vyžadujúce si uzavretie dodatku k ZMLUVE. Zmluvná strana je povinná zmeny týchto údajov oznámiť druhej Zmluvnej strane písomne bez zbytočného odkladu, najneskôr však 10 dní pred prijatím zmeny, alebo do 10 dní po vzniku účinnosti zmeny (registrácia).
8. Nadpisy v ZMLUVE slúžia len k jej prehľadnosti a neberú sa do úvahy pri výklade ZMLUVY, rovnako sa nepovažujú ani za definície, alebo za vysvetlivky jednotlivých zmluvných ustanovení.
9. ZMLUVA bola spísaná na základe pravdivých údajov a zmluvná voľnosť a právna spôsobilosť Zmluvných strán nie je obmedzená.
10. Pokiaľ niektoré z ustanovení tejto ZMLUVY je neplatné, alebo sa stane neskôr neplatným, nemá to vplyv na platnosť ostatných ustanovení tejto ZMLUVY. V prípade, že niektoré z ustanovení tejto ZMLUVY je neplatné, alebo sa stane neskôr neplatným alebo neúčinným, zaväzujú sa Zmluvné strany, že ho nahradia ustanovením, ktoré najviac zodpovedá pôvodnej vôli Zmluvných strán a účelu podľa tejto ZMLUVY.
11. Zmluvné strany dodržiavajú pri spracúvaní osobných údajov ustanovenia Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov, ďalej len „Nariadenie“) a zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon“).

Podľa tejto ZMLUVY sa obe Zmluvné strany považujú za prevádzkovateľov vo vzťahu k osobným údajom kontaktných osôb uvedených v tejto ZMLUVE.

Zmluvné strany spracúvajú tieto osobné údaje kontaktných osôb: meno, priezvisko, titul, e-mailová adresa, telefónne číslo, firemná adresa, pracovná pozícia/funkcia, podpis, resp. osobné údaje uvedené na poverení a/alebo plnomocenstve.

Zmluvné strany prehlasujú, že majú právny základ na poskytnutie (prenos) osobných údajov a dotknutá osoba bola informovaná o poskytnutí osobných údajov druhej Zmluvnej strane. Vyhlásenie o spracúvaní osobných údajov obsahuje náležitosti vyžadované Nariadením, resp. Zákonom.

Všetky informácie týkajúce sa ochrany osobných údajov a práv dotknutej osoby pri spracúvaní osobných údajov a povinnosti Oprávneného z vecného bremena ako prevádzkovateľa sú zverejnené a aktualizované na webom sídle Oprávneného z vecného bremena www.slovnaft.sk, O nás, odkaz Ochrana osobných údajov.

Na základe žiadosti Zmluvnej strany sa zaväzuje druhá Zmluvná strana kedykoľvek preukázať poskytnutie informácií o spracúvaní osobných údajov vrátane prenosu osobných údajov v zmysle vyššie uvedených ustanovení.

12. ZMLUVA je vyhotovená v 5 rovnopisoch, z toho 1 rovnopis je pre Oprávneného z vecného bremena, 2 rovnopisy sú určené pre Povinného z vecného bremena a 2 rovnopisy slúžia pre potreby katastrálneho konania pre príslušný okresný úrad, katastrálny odbor.

13. Zmluvné strany výslovne prehlasujú, že si túto ZMLUVU prečítali, bola spísaná podľa ich skutočnej a slobodnej vôle, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ňou pripájajú oprávnení zástupcovia oboch Zmluvných strán svoje vlastnoručné podpisy.

Prílohy:

Príloha č. 1 – Geometrický plán - fotokópia

Za Oprávneného z vecného bremena:

V Bratislave, dňa: 16.12.2021

Za Povinného z vecného bremena:

V Bratislave, dňa: 8. DEC. 2021

.....
Ing. Dana Galková
riadiťka útvaru
Riadenie majetku a služieb
SLOVNAFT, a.s.

.....
Ing. Juraj Tlapa
predseda predstavenstva
Národná diaľničná spoločnosť, a.s.

.....
Ing. Vladimír Goceliak
vedúci útvaru
Správa a evidencia majetku
SLOVNAFT, a.s.

.....
Ing. Mikáš Vicena
člen predstavenstva
Národná diaľničná spoločnosť, a.s.